內政部登記證內版台報字一〇五號　郵區一〇五號　郵政信箱四三一六〇號
中華郵政台字第二二六七號執照登記為第一類新聞紙類　電報掛號六二一六〇號

經濟日報

ECONOMIC DAILY NEWS

發行人 王惕吾
第貳陸陸玖號
今日三大張　每月七十五元
社　　址：台北市忠孝東路4段555號
城中營業處：台北市峨眉街123號之1
印刷工廠：聯合報印刷廠承印

・電話・
總　　機：七八二一六一、九
編　輯　部：七七六二〇七
採　訪　組：七七六二一五
發　行　組：七七六一四八
廣　告　組：七七六一一三
工商服務部：七五四七五四
城中營業處：三六二七〇七

統一翻譯社
南京分社
即日起開始營業
台北市南京東路二段18號
(欣欣餐廳隔壁・台塑大樓對面)
TEL：518765・518745・547130
19國語文翻譯・出國文件公證・電動打字・排版

世華銀行將在年底開業

下月開成立會

【本報訊】由海內外華商金融業界，共同投資設立的世華銀行，全部股金一千二百萬美元，已經收足，將在近期內在台北市正式成立。

據悉：世華銀行的股金，原訂為一千萬美元，後因海外地區華商金融業者認股的踴躍，因此決定將資本額提高為一千二百萬美元。

有關股金的分配，是以海內外各負責半數，即為國內六百萬美元，國外六百萬美元，在海外地區的認股，並以力求普遍為原則，全部認股的海外地區，共達十七個之多，頗能符合普遍化的要求。

該行將在十月召開成立會議，最遲預定在今年底成立開業。

三四五項原料物資

決續檢討解除採購地區限制

【本報訊】經濟部國際貿易局對於重要工業原料及民生必需的農產物資決定繼續檢討解除採購地區的限制，目前約有三百四十五項正由該局貨品分類委員會會同有關機關檢討中。

貿易局是為貫徹政府穩定物價的政策，充裕國內所需的物資，而決定繼續檢討解除重要工業原料及民生必需的農產物資對外採購地區限制，以利業者機動採購進口，並避免不法商人走私逃稅。

據悉：在目前中華民國進出口貨品分類表中，尚有一千餘項列入採購地區的限制。其中包括代號：「三〇一」限向北美洲地區採購，「三〇二」限向歐美澳紐地區採購，「三〇三」限自美國採購，「三〇四」限向韓國採購，「三〇五」限向歐美地區採購，「三〇六」限向港澳以外自由地區採購，「三〇七」限向港澳星馬以外地區採購，「三〇八」限向港澳星馬日本以外地區採購。以上三〇四、三〇六、三〇七、三〇八等限制採購地區的貨品多為農畜食品以及藥材，三〇五、三〇三以及三〇一等限制採購地區的貨品則多為工業產品。目前工業產品採購地區的限制，在行政管理上早多已解除，祇是貨品分類上尚得檢討正式解除而已；至於農產物資則有一些觀念上的問題尚待協調一致，才能正式將貨品分類變更解除採購地區的限制。

國外營利事業在我國
設分支機構銷售貨物
須開發票課征營業稅

【本報訊】財政部表示，國外營利事業在我國境內設有分支機構，其對我國境內客戶銷售貨物或提供勞務，應由該國外營利事業在我國境內分支機構以國內客戶，為買受人依法開立統一發票。

財政部是答覆台北市商會有關國外營利事業所得稅的建議時，作上述表示。

財政部同時表示：國外營利事業設在我國的分支機構於申報營利事業所得稅時有關銷貨成本及費用的推計，原則上應憑外國公認會計師簽證師簽證報告認列，但如無法提供簽證報告或稽征機關認為不足採信時，得按各該業所得額標準計算。

財政部又說，國外營利事業對我國境內客戶銷售貨物或提供勞務，應認定為在我國境內分支機構就其營業額課征營業稅，如原有已按佣金收入繳納營業稅者，就已繳部份可向當地稽征機關申請扣抵或退還。

財政部特別指出，六十一年及其以前各年度發生部份，依照規定，可免追溯補征。

財部對技術服務業

釋示適用標準

【本報訊】財政部對於生產事業獎勵類目及標準「技術服務業」之適用指出：所謂技術服務應屬專業性質，不得一面自行製造產品，一面提供技術服務。

財政部在對生產事業獎勵類目及標準第十三條規定「技術服務業」所作解釋表示：所謂生產服務業，係指專以提供專門技術或專利權，協助製造國內尚未能自行生產之產品之事業，即以提供技術服務為專業，而非一面自行製造產品，一面提供技術服務。

日本自民黨人士說

船田訪華另有任務

【合眾國際社東京八日電】日本今天派遣執政自民黨的一位高級人士到中華民國，企圖彌補她跟中華民國的嚴重受害的關係。

自民黨人士說，日本前眾院議長船田中還希望為日本與中華民國之間的航空服務恢復奠定基礎。

船田中搭乘當地上午十點半起飛的國泰航空公司班機前往台北，船田中這次旅行的表面目的是參加由日本、中華民國和美國學者就中國大陸政治問題所舉行的研討會。

消息人士說，但是這項旅行還不單單是為了那個目的。

預料船田中將與中華民國的重要人士接觸，以便為未來的中日關係舖路。

韓澳簽訂長期買賣協定

砂糖銷韓局面動搖

【本報專用美聯道瓊社漢城八日電】中華民國長久以來，幾乎獨家供應韓國砂糖的局面，現在因為澳大利亞和韓國在上週簽定了長期砂糖買賣協定而告動搖。

據澳大利亞大使館說，依照一項五年協定，從一九七五年起，澳大利亞將提供至少一百萬噸砂糖給韓國。這項交易是澳大利亞北部開發部長派特隆訪問此間時在九月二日簽定的。

韓國去年進口價值六千萬美元的砂糖三〇〇、〇〇〇噸，百分之七十來自中華民國，中華民國對韓國輸出共值五千五百萬美元。

據報導韓國去年會向澳大利亞進口五八、〇〇〇噸砂糖。

漢城官員拒絕對「這項交易是否意指澳大利亞將成為韓國的最大砂糖供應者」的問話發表評論。

當地糖業人士說，政府希望這項交易不會使中華民國苦惱，而且不影響當國際市場供應短絀時韓國向中華民國的購買。

紙板加工品可望出口

【本報訊】國際貿易局表示，工業局建議開放紙板加工品出口，已列入十三日召開的經濟部國際貿易審議委員會討論議程，一俟通過後，即正式公告開放出口。

工業局認為，目前國內紙板產銷已趨正常，因此建議國際貿易局開放皺皮板箱、紙板箱、皺紋紙板等三項紙板加工品出口。

同時，國際貿易局又指出，經濟部物價督導會報通過松圓木段等八十八項木材開放出口，已一併列入議程，依照過去慣例，將會獲得國際貿易審議委員會的通過。

商品標示法草案

即可定案送審

【本報訊】商品標示法草案，大致上已經決定，經濟部將於日內邀請有關單位商討修正罰則的條文後，則可報請行政院送請立法院審議。

經濟部為保障消費者利益，在兩年前就開始研擬商品標示法草案，其中經過一再的研討修正，並於最近徵詢各主管機關的意見，歸納併入條文，現在已經整理完畢，將於日內會商修正後，即可定案，報院審核。

此一商品標示法草案，是將現行公開標價辦法，外銷品必須標明產地，以及有關商品標示等行政院命令的規定，綜合訂定的，最主要是提高商品銷售的信譽，保護生產者和消費者的利益，其主要的內容包括：

㈠商品之標示必須真實，以防虛僞，欺矇顧客。

㈡商品標示之文字應以中文為主，以防冒充外國貨品。

㈢商品於出售時必須標價，以免討價還價。

㈣外銷品必須標示產地，以提高國貨品信譽。

㈤專利及商標授權，必須核准方得標示，以防誇大宣傳。

㈥商品名稱，數量，廠商，化學製品之內容，及有危險性等事項，必須在包裝上標示，使消費者知所選擇。

工業局助鋼鐵業

提出十項改進意見

【本報訊】為協助業者解決當前鋼鐵工業遭逢之問題，經濟部工業局提出了下列十項改進意見：

①鼓勵業者增設氧氣轉爐（LD）及小型電弧爐，配合煉鐵電爐及高爐之生鐵水，以煉製普通鋼料及合金鋼料，以緩和對於廢鋼之需求。

②鼓勵設立生產工具鋼料材料及其製品之一貫作業工廠。

③協助業者在中、北部開闢拆船專用碼頭，應裕該地區軋鋼原料供充，以降低成本。

④鼓勵設立生產不銹鋼材料及不銹鋼片之一貫作業工廠。

⑤建立廢鋼專用碼頭加速進口原料卸運。

⑥鼓勵小型鋼鐵廠合併經營，分工合作。

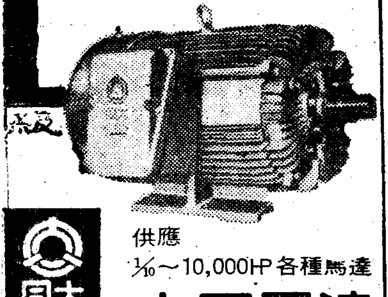
⑦適時調整原料進口稅率並暫停征收鋼品貨物稅。

⑧繼續辦理特案融資進口鋼鐵原料，並延長還款期限。

⑨建立廢鋼專用碼頭加速進口原料卸運。

⑩協助業者統一採購廢鋼及廢船。

縱橫寰宇
飲譽中外



供應
1/10～10,000HP各種馬達
大同馬達
Tatung
效率高・馬力強・用電省

正隆股份有限公司 公告

中華民國63年9月7日
(63) 隆會字第408號
茲將本公司63年 8月31日止之損益表暨與去年同期營業額公告如下：

損益表
63年1月1日至63年8月31日

項目	金額
營業收入	478,104
營業成本	306,236
營業費用	85,705
營業利益	86,163
營業外淨支出	18,960
本期損益	67,203

營業收入比較表

月份	63年度	62年度	增減額	增減%
8月	41,131	46,704	− 5,573	−11.93
累計	478,104	316,592	+161,512	+51.02

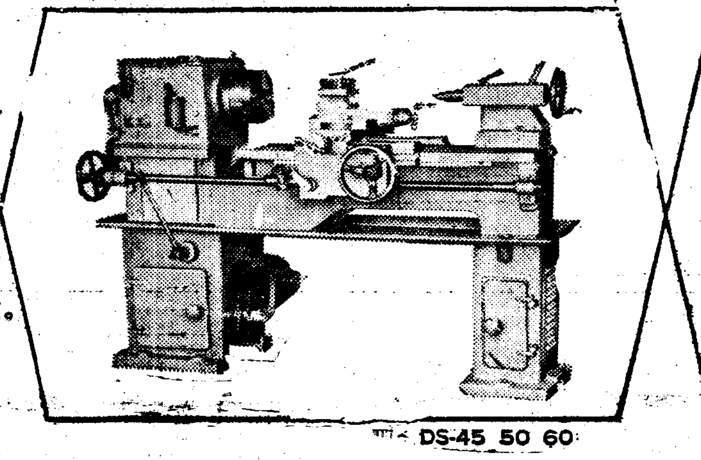
備註：本公告金額均以新台幣仟元為單位。

龍牌西德香料
適於：各種化粧品
香皂・洗衣粉・潔劑等
殺蟲劑地板腊等
現貨樣品均齊
歡迎光臨指教
樣品函索亦寄
鴻倫貿易有限公司
台北市天水路41號
電話：554319・542054

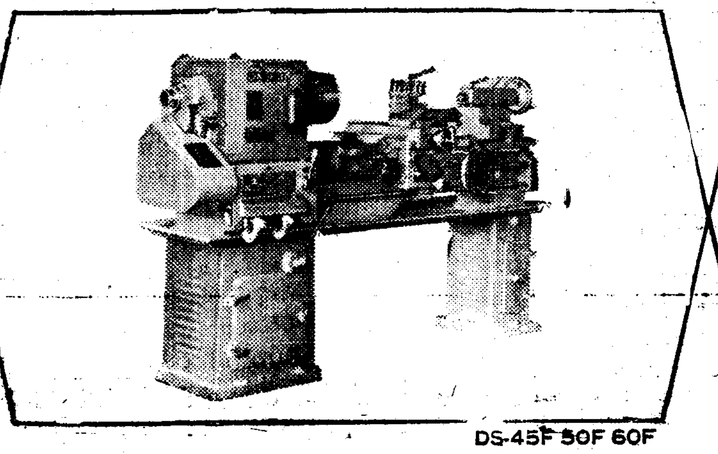
目前最經濟實用的車床是……

達興精密車床

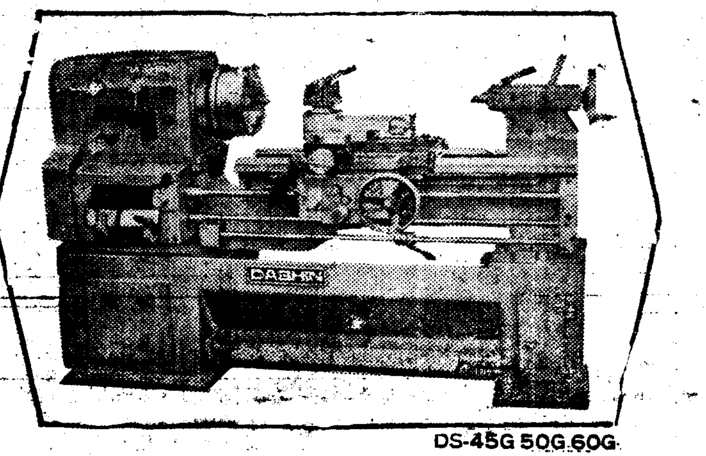
機種多、床身寬、結構強
採用高強度鑄鐵鑄造，並經高週波熱處理及精密研磨而成。歡迎蒞廠參觀指教。



DS-45 50 60



DS-45F 50F 60F



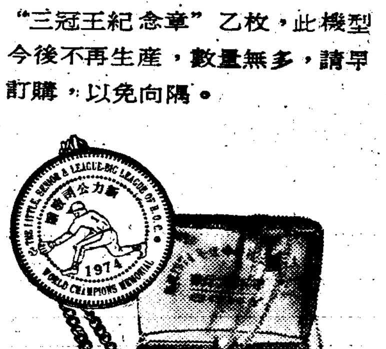
DS-45G 50G 60G

THE DASHIN LATHES
達興機械有限公司
台中縣烏日鄉三和村學田路4～17號 TEL.(043)81619
台北：台北市民族西路240號 TEL.(02)537822 579622
新竹：新竹市中華路158號 TEL.(035)28153
高雄：高雄市七賢二路85號 TEL.(07)224442

新力牌 SONY®

敬贈純銀紀念章

慶祝中華少棒、青少棒、青棒榮登1974年"世棒三冠王"寶座，在最值得驕傲的一刻，新力特別推出紀念性的500台"三冠王"彩色電視機，機型豪華，有王者之風，機身標示"慶祝1974世棒三冠王紀念"並隨機敬贈純銀打造的"三冠王紀念章"乙枚，此機型今後不再生產，數量無多，請早訂購，以免向隅。



三冠王紀念章
●純銀質99%
直徑4公分
▶厚度2.5釐米厚
重量30公克

買一台"三冠王"彩色電視機
敬贈"三冠王純銀紀念獎章"一枚

新力公司本着"取之於社會，用之於社會"的經營理念，不斷為電氣工業的開發而努力，新力公司對於全民體育的發展更是不遺餘力，經常的為國人提供許多有益身心的體育節目。此次國人榮獲『世棒三冠王』的冠軍王座，新力公司尤感興奮，特別推出象徵榮耀與勝利的『三冠王』彩色電視機。

新力牌彩色電視機的色彩最自然、最富立體感，已是世界公認的事實，艾美獎所給予的證明，是誰也不可否認的。

要看真正的大自然彩色，就買新力牌的真彩色電視機，要買最有意義、最有價值，最有紀念性的彩色電視機，一定得買「新力牌三冠王」，願您天天享受無限歡欣與甜蜜的生活。

慶祝
九月九日體育節
堂堂上市！

世棒的三冠王　新力的三冠王

紀念性的500台"三冠王"

18吋彩色電視機
KV-1890WB"三冠王"
象徵榮耀與勝利
●紀念性的三冠王彩色電視機，代表榮耀與勝利。
●歐美最新流行「宮殿式」機型，穩健豪邁，最具豪門風範。
●平穩的立體豪華座台，堅實的檜木外箱，是最令您心怡的造型。

新力電氣股份有限公司
詢問中心：台北市林森北路372號　電話：528280
台北展示中心：台北市中山北路二段21號　電話：510667・571604
台中展示中心：台中市自由路二段61號　電話：32115
台南展示中心：台南市民權路179號　電話：32646
高雄展示中心：高雄市五福四路51～1號　電話：559111